

ዲሞባቆሜ ዓይያ ካር

የኦሲ ማሊያ ኬኤዛ ዲሞባቆሜ የኦሲ ኪኢቶ ኬኤዜህ ባብሎኔ ካኦታ ዋልቄና ዓኣያ ማዒ ዓጮ ዋይህ ዋዶና፣ ኪሪሰቶሴ ሾይንታንዳህኪ ቤርታ ጂኤቶ ጂኤቶ ሌያ ፓቂያኮ ላንካሳ ጂኤቶ ሌያኮጋፒንፃኬ፤ ሃሮ ማፃኣፔሎኮ ዓኣ ላምፖ ዓይያንህ ዲሞባቆሜና ናንጊና ናንጋ ጎዳና ጌሰቴ ጌኤሲኬ፤ ዲሞባቆሜ ዪሁዳይዳ ፒዜ ዋጌ ዋጊህ ፓጩህረና ፑርታ ማዶ ማዲንታያር ማኪ ጌሰቴ፤ ናንጊና ናንጋ ጎዳ «ባብሎኔ ዓሳ ዪሁዳ ዴር ሜታሳንዳኔ» ጌይ ዒዛም ኬኤዜኔ፤ ዩካፓ ዲሞባቆሜ «ባብሎኔ ዓሳ ዪሁዳ ዓሶፓ ባሼ ጎሚና ማዔያታንቴ ዪሁዳ ዴር ዋይቲ ዔያታ ሜታሳኒ ዳንዳዒይ?» ጌይ ናንጊና ናንጋ ጎዳ የኦጩኔ፤ ናንጊና ናንጋ ጎዳ ዲሞባቆሜም፣ «ባብሎኔ ዓሳ ሃጊ ፔ ዋዶና ሜቶ ዔካንዳኔ» ጌይ ማሂ ኬኤዜኔ።

ማፃኣፔሎኮ ጋፒንያ ዓይያይዳ ዲሞባቆሜ ናንጊና ናንጋ ጎዳኮ ቦንቾና ቢታንቶና ዛሎ ጋላታ ሺኢሹ ሺኢጲህ ዛላ ኬኤዛያኬ።

ማፃኣፔላ ዲማ ዲማ ዓርቁ ባኮ

ዲሞባቆሜ ፑርቲ ባኮ ዛሎ የኦሲ የኦጩህና የኦሲ ማሂ ማሂያ (1:1—2:4)

ጎሞ ዓሶይዳ ዋጊንቴ ዋጊያ (2:5-20)

ዲሞባቆሜኮ ሺኢጲያ (3:1-19)

1 ናንጊና ናንጋ ጎዳ ፔ ማሊያ ኬኤዛ፣ ዲሞባቆሜም ፔጋሲ ዳዌ ቃኣላ ሃካፓ ዴማ ዓኣህኬ፡-

ፒዜ ዋጌ ባይቄህረ ዲሞባቆሜ ያይህ

2 ናንጊና ናንጋ ጎዳህዮ! ኔ ማኣዳንዳጉዲ ኑ ዒላታዛ ኔኤኒ ዋይዙዋኣህ ዓይዲ ሄላንዳኣናዳይ? «ጌኔ ማዶ ኑ ዑፃ ሚርጌኔ» ጌይ ኑ ዒላታዛ ኔ ኑና ዓውሱዋኣህ ዓይዲ ሄላንዳኣናዳይ?

3 ሃያ ቢያ ፑርቶ ባኮ ዓይጋ ኔ ታና ዛጊሳይ? ሃህ ሃይ ሄርቁንቴ ዋይያ ኑና ሄላኣና ኔ ዚቲ ጌይ ዛዛጋ? ሃኣዛጌ ዲቢ ባይሰንታንታ ሄርቁንቴ ዋርቁህንታ ኑና ማንጌኔ፤ ዣሎና ማርሞና ዔቁባኣ ቤሲ ባኣሴ።

4 ዋጌ ሹሌዔኔ፤ ፒዜ ዋጌ ዋጊህያ ዋቤኔ፤ ዩይ ዋጋ ዋቤህረ ጎሞ ዓሳ ኮዣ ዓሶ ማንጊ ዋኣዪሳኔ።

ናንጊና ናንጋ ጎዳ ማሂ ኬኤዜህ

5 ይካፓ ናንጊና ናንጋ ጎዳ ዳሮም ሂዲ ገዕዜ፡- «ሂንዳ ዲንሢኮ ኮሮይዳ ዓኣ ሜሌ ዳሮ ዛጉዋቲ፤ ዲንሢኮም ጴዳ ባኮ ቢያ ዲቃቲ ሄርሹዋቲ፤ ያኣኒ ኬኤዜቲያ ጉሙርቃኒ ዲንሢኮ ዳንዳዑዋ፡ ዲቃሢ ሄርሹሳ ባኣዚ ዲንሢኮ ዋዶና ታ ማዳንዳ።

6 ዓኣሪ፡ ይያቶ ዓሲም ሚጨንቱዋያና ሩኡራያ ማዕ ባብሎኔ ዓሶ ታኣኒ ዲንሢኮ ዔቁሳንዳ፤ ዔያታ ዔያቶ ዓጨ ማዒባኣ ዓጮ ቢያ ያሊ ዋልቄና ዓርቃኒ ዲማ ዲማ ዓጮ ሃንታ።

7 ዔያታ ዒጊቺ ዲቃሣያኬ፤ ጊንሣ ሃሣ ዔያታ ፔ ቦንቾ ሌሊ ካፒሳንዳ ዋጌ ኬሳ።

8 «ፓራሢ ዔያቶኮ ማኣኪዳፓ ባሼ ሩኡራያኬ፤ ዲሚና ሃንታ ያኣዮይዳፓ ባሼ ዒጊቻያኬ፤ ዔያቶኮ ፓራሢና ያላ ዓሳ ሃኬይዳፓ ሳጋሪ ሙካኔ፤ ዓርቂ ዔኪ ሙዓኒ ዓዳ ኮኣኩጉዲ ባራና።

9 «ዔያቶኮ ያሎ ያላ ዓሳ ቢያ ጌኔ ማዶ ማዶኒ ቤርቲም ጎዓኔ፤ ዔያቶኮ ዓኣፖ ካራ ዓባ ኬሰካ ዛላፓ ዠባርሻ ዠባርጉዲ ሚቻኔ፤ ዔያታ ዲዒ ዔካ ዓሶዋ ማኣሻላጉዲ ቡኩሳ።

10 ካኣቶ ዔያታ ቶኣቻኔ፤ ሜሌ ዓጮ ሱኡጎዋ ዔያታ ሚሚኢጮኔ፤ ዋርዲዮ ቤዞ ቢያ ዛጊ ቦሃሢና ሚኢጮኔ፡ ይያ ዋርዲዮ ቤዞኮ ዑኪሢ ዓጨ ኩሊ ዓሶ ዔያታ ዓርቃ።

11 ይካፓ ቢያ ባኮ ዓልጎ ዠባራጉዲ ዔያታ ፒዒ ዔኪ ዳንዳ፤ ይያታ ዋልቆ ፔኤሲ ያኣሲ ማሂ ዛጋ ዓሳ ዳቢንቲ ዓሲኬ።»

ፒዜ ዋጋ ዋቤሢሮ ዲሞናቆሜ ለሚ ያዩ ያዩያ

12 ናንጊና ናንጋ ጎዳ ማዕ ታ ያኣዛሢዮ! ኔኤኒ ሚናኣፓ ዓርቃዖ ዓኣያ፡ ዲማዴያኬ፤ ኔኤኒ ኑና ካፓሢሮ ኑኤኒ ሃይቃዓኬ፡ ኑና ዓኣቻ ካያሢዮ! ኑ ጎሞሮ ዔያታ ኑና ሜታሳንዳጉዲ ባብሎኔ ዓሶ ኑ ዑፃ ዔቁሲ፡ ቢታንቶዋ ዔያቶም ዲንጌሢ ኔናኬ።

13 ዓኣፓ ኔኤኮ ኮሺ ጌኤሺ ማዕሢሮ ፑርታ ባኣዚ ዛጋኒ ኔ ዓኣፖም ኮሸኩዋሴ፤ ኔኤኒያ ፑርታ ባኣዚ ማዳንታኣና ዛጋኒ ኔኤም ጊኢጉዋያኬ፤ ሂዳዖ፡ ሃንሢ ዋይዞ ዒፃ ፑርቶንሢ ዋዲ ኔኤኒ ዚቲ ጌይ ዛጋይ? ፑርቶ ዓሳ ዔያቶይዳፓ ባሼ ኮሺ ማዕ ዓሶ ባይዛኒ ዔቃኣና ዛጊ ኔኤኒ ዚቲ ጋጋዓ?

14 ዓሶ ኔኤኒ ባዞ ሞላሢንታ ሱኡጌባኣ፡ ዳዶና ጎቺንቲ ሃንታ ማዠንቶንታጉዲ ማሃሢ ዓይጎርዳይ?

15 ባብሎኔ ዓሳ ዳሮ ዓንጊ ኪሬና ሞላሢ ጎይዖ ዓርቃ፤ ሮኦጮ ማላ ፒራሢ ሱዞና ጎቺ ዔኪ፡ ቡኩሶ ቤዛ ቡኩሳ፤ ይያ ማዲያና ዔያታ ዋዛዲ ዒላሻ።

1:5 ዳኪ. ማዶ 13:41።

16 የቶርቂዔ ዔያታ ናንጋንዳጉዲ ማሃያና ሙዎ ባኣዚ ቢያ ዔያቶም ዴንቁሳሢሮ ሮኦጮ ማላ ፒራሢ ሱዞም ዒንጎ ባኣዚ ሺኢሻኔ፡ ዑንጄያ ዔያታ ጩቢሻኔ።

17 ዓካሪ ዬይ ዓሳ ሮኦጮ ማላ ፒራሢ ሱዞ ሃርፒ ሃርፒ፡ ሚጩንቴባኣያ ኑኡኮ ዴሮ ዔያታ ዎዲ ጋፒሲ ጋፒሲ ናንጋንዳያ ኮይሳ?

2

ናንገና ናንጋ ጎዳ ማሂ ኬኤዜ ባኮ

1 ታኣኒ ዴይ ካፖ ካፓ ቤዛ፡ ኬኤሎ ዲያ ዑፃ ዓኣ ቤዛ ኬሰኪ ዔቃንዳኔ፤ ዒኢካ ናንገና ናንጋ ጎዳ ታኣም ዎዚ ጌይ ኬኤዛቴያ፡ ታ የኦጩፆኮዎ ዎዚ ጌይ ማሃቴ ዎይዛኒ ካፓንዳኔ።

2 ናንገና ናንጋ ጎዳ ታኣም፡- «ታ ኔኤም ፔጋሲ ዳዎ ባኮ ፃኣፔ፤ ሜታሱዎየ ናባቢንታንዳጉዲ ሳሌዳይዳ ፃኣፔ፤

3 ዓይጎሮ ጌዔቴ ሃይ ታኣኒ ፔጋሲ ዳዎ ባካ ዳካ ዎዴ ኔጋንዳኔ፤ ዬይ ኬኤዛሢ ማዲንቴ ኩማንዳ ኬሎኬ፤ ሉኡቁዎያኬ፤ ኔጌያ ማዔታቴያ ካፔ፤ ጎኔና ሙካንዳኔ፡ ኔጋባኬ።

4 የቶርቂዎ ዓሳ ዛጌ፤ ማሊፃ ዔያቶሲ ፒዜቴዎሴ፤ ፃሎ ዓሳ ጋዓንቴ ጉሙርቁሢና ናንጋንዳኔ» ጌዔኔ።

ፑርቶ ዓሳ ሎኦማንዳሢ

5 ጎኔና ቆሎ ሚርገሢ ዓሲ ጌጌሻኔ፤ ቆሎም ጎጋይቃ ዓሲ የቶሮኬ፡ ፔቴ ቤሰካ ሃውሺ ዴዑዎሴ፤ ሃይቢና ዲኡፒና «ታኣም ጌዴኔ» ጌይሢ ዔሩዎኣሢጉዲ ዬይ ዓሳ «ኑኡም ጌዴኔ» ጌይሢ ዔሩዎኣሴ፤ ዬያሮኬ ዔያታ ካኣቶ የሊ ዓርቃሢና ዴሮዎ ዲዒ ዔካሢ።

6 ዓሲ ቢያ ዬያጉዴ ዓሳይዳ ቁኤዴና ዓኣቺሢ ዓኣቻዎ፡ «ኔኤሮቴዎ ባኮ ቡኩሳሢየ ኔና ሳዴዔ! ዓይሢ ማሂ ዔከንቴ ባኣዚና ኔኤኒ ኔና የርጎቻሢ ዓይዲ ሄላንዳኣናዳይ?» ጋዓንዳኔ።

7 ዒንሢ ዒንሢኮ ጋሌ ዓሲ ማሂ ሜታሳ ዓሳ፡ ዔርቲባኣንቴ ዔቂ ዒንሢ ጋሌ ዓሲ ማሂ ጎቃይሳንዳኔ፤ ዬያ ሌሊቴዎንቴ ቆሎዎ ዒንሢኮ ዔያታ ቡራንዳኔ።

8 ዒንሢ ሚርጌ ዓሳኮ ቆሎ ቡሬሢሮ ዔያቶይዳፓ ዓቴ ዓሳ ዒንሢኮ ቆሎ ቡራንዳኔ፤ ዬይ ያዲ ማዲንታንዳሢ ዒንሢ ዓሳ ዎዴሢሮ፡ ዓጮንታ ካታሞንታ ዒኢካ ናንጋ ዓሳ ጋፒሲ ዒንሢ ባይዜሢሮኬ።

1:16 2ካኣቶ. ማ 24:2። 2:3 ዔ.ብ. 10:37። 2:4 ሮሜ 1:17፤ ጋሊ. 3:11፤ ዔ.ብ. 10:38።

1 ዲሞናቆሜ ዓይኑሞና ያኑሲ ሺኦቁ ሺኦሲጻ ያዲ ጋዓያኩ፦

2 ናንጊና ናንጋ ጎዳሢሮ! ኔኤኒ ማዴ ዲቃሢ ሄርሺሳ ባኮ ቢያ ታኣኒ
ዋይዚ ሚርጌና ዒጊጩኔ፤

ሃሢ ኑ ዋዶና ሚናኣ ማዴ ኔኤኮ ላሚ ማዴ፤
ቢያ ዋዶና ዔርቲ ናንጋንዳጉዲ ማሄ፤
ኔኤኒ ዲጋዳ ዋዶናታዎ ሚጩንቲዎ ኔኤኮ ኑጊዳፓ ሃኪሲፖ።

3 ያኑሲ ፔኤኮ ዲማዲያና ቲማኔ ዓጮና
ፓኦራኔ ዲኮናፓ ላሚ ሙካንዳኔ፤
ዴኤፖ ቦንቻ ዒዛኮ ጫሪንጮ ዓኣቼኔ፤
ጋላታኣ ዒዛሲ ሳዎ ኩሜኔ።

4 ፖዓ ዒዛሲ ዓቢጉዴያኩ፤
ዋልቆ ዒዛኮ ካንቁ ዓኣ ኩጫፓ
ሹኤራ ፖዒ ፖዓኔ።

5 ዋዳ ዶርዓሢ ዒዛኮ ቤርታ ቤርታ ዒ ዳካኔ፤
ሃይቢያ ዒዛሞ ዓይሢንቲ ዒዛ ጊንዎ ሙካኔ።

6 ዒዚ ዔቃዛ ሳዓ ዓጊፃኔ፤
ዒዚ ዛጋዛ ሜሌ ዴራ ጎጋይቃኔ፤
ሚናኣፓ ዓኣ ዴካ ዲኣማዲ ዶዓኔ፤
ሚናንካፓ ዓርቃዎ ዒዚ ሃንታ ጌሜራ
ሊካ ዓርዲ ባይቃኔ።

7 ዒቶጲያ ዴራ ማታዳንቲ
ሚዲያሜ ዓሳ ጎጋይቃንቲ ታ ዛጌኔ።

8 ናንጊና ናንጋ ጎዳሢሮ! ኔኤኮ ፓራሢንታ ሳርጌሎ ያይቶንታ
ባሻንዳጉዲ ኔ ማዴ ዋዶና
ኔኤኮ ዴኤፖ ዲጋ ዋርይዳዳ?
ጊንሣ ሃሃ ባዘይዳ ኔኤኒ ዲጋዲያ?

9 ሂኢዮ ኔኤኮ ኔኤኒ ካቲላፓ ኬሴኔ፤
ዲካኒያ ኔኤኒ ዓኣሣኔ፤
ሳዎ ኔኤኒ ዳርዚ ዋርዚ ማገፍኔ።

10 ዴካ ኔና ዛጋዎ ዒጊቹሞና ጎጋይቄኔ፤
ዒር ዲጳኣ ሳዎ ፒዒ ዓኣዴኔ፤
ዴኤፖ ባዛ ጉኡሚ ዋይዚንቲኔ፤
ባዛ ጉዳሢያ ለካ ዴግ ዴግ ጌዔኔ።

11 ኔኤኮ ዲኩንታ ሂኢዮንታ
ዜኤሊንሢፓዲ ፖዓ ዋርዎ ፖዒፃፓ ዔቄያና

- ዳቦንታ ዳቢኖንታ ዳኣ ቤዛ ዔቄኔ።
- 12 ሳያይዳ ኔኤኒ ባይዛ ባኮና ዔቄኔ፤
ኔኤኮ ዳጎና ማሌ ዳሮ ኔኤኒ ሄርቄኔ።
- 13 ዳሮ ኔኤኮ ዓውሳኒ፣ ኔኤኒ ዶኦሚ ካኣታህ ካኣቲ ዓውሳኒ ኔኤኒ ከሰከኔ፤
ጎሞ ዓሶኮ ሱኡጋህ ኔኤኒ ሄርቄኔ፤
ዒዛና ዎላ ዓኣ ዓሶ ኔኤኒ ባይዚ ካሎ ኔ ዓይሴ።።
ቶካፓ ቶኦኮ ሄላንዳኣና ዒዛ ኔኤኒ ካላሴ።።
- 14 ዓልጎ ዠባራጉዲ ኦና ላኣላኒ ሙኬ
ያሎ ዓሶኮ ሱኡጋህ ዒዛ ሂኢዠና ኔኤኒ ዱኩኔ።።
ላሴ ቆልሞ ጫሃኒ ዓፃዳ ቦያጉዲ
ዒዚ ዓኣሺንቲ ዓኣ ማንቆንህ ባይዛኒ ገኢኤ።።
- 15 ኔኤኒ ኔ ፓራህና ባዛ ሄርቄኣና
ዬይ ዳኤፖ ባዛ ዓዓገፃ።።
- 16 ዬያ ቢያ ታ ዎይዛኣና ዒና ታኣኮ ዲቃቲ፤
ሙሱራ ታኣኮ ዒዛ ዑኡዞ ዎይዛያ ጎጋይቃ፤
ዒጊቹማ ዳንዲ ታኣኮ ማጌያ ጋሮ ጌሌ፤

ቶካኣ ታኣኮ ጎጋይቄ፤
ኦና ማታሳ ዳሮ ዑፃ ማታ ሙካንዳያ ሄላንዳኣና
ዬና ከሎ ገቢ ዳንዳዒህና ታኣኒ ካፓንዳ።።

- 17 ቤሌሶ ሚፃ ዎዚ ቡኒባኣያታቲያ
ዎይኖ ዑያይዳ ዓኣፒ ባኣያ ማዔቲያ
ሃህ ሪሚቶ ሚፃኣ ዓኣፒ ባኣታቲያ
ጎዠ ጋራ ካፃ ሃኣኮ ባይቄያታቲያ
ማራታ ቢያ ሃይቄ ጋፔታቲያ
ባርቶ ጋራ ባይ ባኣያታቲያ፤
- 18 ዬይ ቢያ ማዔቲያ ታኣኮ ናንገና ናንጋ ጎዳ ዓኣህሮ ታ ዎዛዳንዳ፤
ታ ያኦዛህ፣ ታኣኮ ዳኤሻህ ዓኣህሮ ታ ዒላሻንዳ።።
- 19 ናንገና ናንጋ ጎዳ ማዔ ያኦዛህ ታኣኮ ዎልቃህኬ፤
ዒዚ ቶኮ ታኣኮ ዎሾ ሹቁሊጉዲ ዶዲሻ፤
ዒዚ ታና ዲኮ ዑያይዳ ሃንታንዳጉዲ ማኣዳ።።

3:19 2ሳሙ. 22:34፤ ዓይኑ. 18:33።

ጌሌዢ ማጻሕፍት
The Holy Bible in the Maale language of Ethiopia,
using Ethiopic script

copyright © 2008 The Word for the World International and The Bible Society of Ethiopia

Language: Maale (Male)

Translation by: The Word for the World

Contributor: Bible Society of Ethiopia

ጌሌዢ ማጻሕፍት

Maale Full Bible

The Word For The World International

Bible Society of Ethiopia

This translation is made available to you under the terms of the Creative Commons Attribution Share-Alike license 4.0.

You have permission to share and redistribute this Bible translation in any format and to make reasonable revisions and adaptations of this translation, provided that:

You include the above copyright and source information.

If you make any changes to the text, you must indicate that you did so in a way that makes it clear that the original licensor is not necessarily endorsing your changes.

If you redistribute this text, you must distribute your contributions under the same license as the original.

Pictures included with Scriptures and other documents on this site are licensed just for use with those Scriptures and documents. For other uses, please contact the respective copyright owners.

Note that in addition to the rules above, revising and adapting God's Word involves a great responsibility to be true to God's Word. See Revelation 22:18-19.

2025-05-13

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 13 May 2025 from source files dated 13 May 2025

bbcfb90a-3ae3-5452-983d-6c4c02375929